

V

(Anunțuri)

PROCEDURI JURISDICȚIONALE

CURTEA DE JUSTIȚIE

**Hotărârea Curții (Camera a patra) din 25 aprilie 2013 —
Comisia Europeană/Regatul Suediei**

(Cauza C-480/10) ⁽¹⁾

(Neîndeplinirea obligațiilor de către un stat membru — Fiscalitate — Directiva 2006/112/CE — Articolul 11 — Legislație națională care limitează la întreprinderile din sectorul financiar și de asigurări posibilitatea de a forma un grup de persoane care pot fi considerate persoană impozabilă unică în scopuri de TVA)

(2013/C 171/02)

Limba de procedură: suedeza

Părțile

Reclamantă: Comisia Europeană (reprezentanți: R. Lyal și K. Simonsson, agenți)

Pârât: Regatul Suediei (reprezentanți: A. Falk și S. Johannesson, agenți)

Interveniente în susținerea pârâtului: Irlanda (reprezentanți: D. O'Hagan, agent, asistat de G. Clohessy, SC, și de N. Travers, BL), Republica Finlanda (reprezentant: H. Leppo, agent)

Obiectul

Neîndeplinirea obligațiilor de către un stat membru — Încălcarea articolului 11 din Directiva 2006/112/CE a Consiliului din 28 noiembrie 2006 privind sistemul comun al taxei pe valoarea adăugată (JO L 347, p. 1, Ediție specială, 09/vol. 3, p. 7) — Legislație națională care limitează aplicarea reglementărilor naționale privind grupurile de TVA numai la întreprinderile care exercită activități în sectorul financiar

Dispozitivul

1. Respinge acțiunea.
2. Obligă Comisia Europeană la plata cheltuielilor de judecată.
3. Irlanda și Republica Finlanda suportă propriile cheltuieli de judecată.

⁽¹⁾ JO C 328, 4.12.2010.

**Hotărârea Curții (Camera a doua) din 25 aprilie 2013 —
Comisia Europeană/Regatul Spaniei**

(Cauza C-64/11) ⁽¹⁾

(Neîndeplinirea obligațiilor de către un stat membru — Libertatea de stabilire — Articolul 49 TFUE — Restricții — Legislație fiscală — Impozitarea imediată a plusvalorilor latente — Transferul sediului unei societăți, încetarea activităților unui sediu permanent sau transferul activelor acestuia)

(2013/C 171/03)

Limba de procedură: spaniola

Părțile

Reclamantă: Comisia Europeană (reprezentanți: J. Baquero Cruz și R. Lyal, agenți)

Pârât: Regatul Spaniei (reprezentanți: A. Rubio González și M. Muñoz Pérez, agenți)

Intervenienți în susținerea pârâtului: Republica Federală Germania (reprezentanți: T. Henze și K. Petersen, agenți), Republica Franceză (reprezentanți: G. de Bergues și N. Rouam, agenți), Republica Italiană (reprezentanți: G. Palmieri, agent, asistat de P. Gentili, avvocato dello Stato), Regatul Țărilor de Jos (reprezentanți: M. Bulterman, C. Wissels, precum și J. Langer, agenți), Republica Portugheză (reprezentant: L. Inez Fernandes, agent), Republica Finlanda (reprezentant: M. Pere, agent), Regatul Suediei (reprezentant: A. Falk, agent), Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord (reprezentant: L. Seeboruth, agent)

Obiectul

Neîndeplinirea obligațiilor de către un stat membru — Încălcarea articolului 49 TFUE și a articolului 31 SEE — Dispoziții fiscale în temeiul cărora societățile care încetează să aibă reședința fiscală în Spania sau care își transferă activele într-un alt stat trebuie să achite imediat o taxă de ieșire

Dispozitivul

1. Prin adoptarea articolului 17 alineatul 1 literele a) și c) din versiunea codificată a Legii privind impozitul pe profit aprobată prin Decretul regal legislativ 4/2004 din 5 martie 2004 (Real Decreto Legislativo 4/2004 por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley del Impuesto sobre Sociedades), în temeiul